

收件人： 學校輔導組老師/社工

寄件人： 啟勵扶青會

KELY Support Group

黃小姐 (Rachel) 青年服務主任

傳真： 2521 6853

頁數： 5 (包括此頁)

電話： 2521 6890

日期： 20-6-2023

主題： 第十七屆「成功在望」計劃

副本：

雜藝訓練申請資料

隨函附上以下文件以茲參考。

- 一. 「成功在望」計劃雜藝訓練資料 (2 頁)
 - 二. 「成功在望」申請表格及校方責任與義務 (2 頁)
 - 三. 「成功在望」雜藝訓練計劃海報 (2 頁)
 - 四. 媒體使用同意書 - 學校及機構版本 (2 頁)
- 請填妥申請表格及簽署校方責任與義務之條款，並傳真至 2521 6853。
 - 如有任何查詢，歡迎致電 2521 6890 與本人黃小姐 (Rachel) 聯絡，謝謝。

啟勵扶青會

第十七屆「成功在望」計劃(2023/24)

雜藝訓練

【成功在望】是一個透過雜耍藝術訓練，讓本地青年學習管理壓力的項目。參加者將在雜耍工作坊裏學習建立自信、支持同輩、與同伴提升溝通技巧，以及減壓的有效方法。訓練過程中，教練不時鼓勵學員往社區表演，學以致用。

目標：

1. 透過雜藝訓練讓學生學習如何克服困難，面對挑戰時導師會與同學一起探討策略，從中鼓勵他們採取正面思考模式及生活態度。
2. 培養學生堅毅不屈的精神，利用同學的成功經驗以提升他們的自信心、滿足感及抗逆能力。
3. 藉參與團體訓練及校內活動讓學生體現朋輩互助的力量；透過不同社區服務以增加社區參與，回饋社會及加強歸屬感。

時間：是次雜藝訓練將分成兩個時段進行，第一時段是9月至1月，第二時段是2月至6月。

(由學校自行釐定確實課堂日子。根據疫情的發展，時間可能會作出更改。)

對象：中一至中六本地及非華語學生(每班人數15- 25人)

費用：經香港公益金資助，計劃費用全免

(已包括導師費、雜藝道具及一次送貨服務，校方毋須支付額外)

名額：20間本地中學(名額先到先得)



內容

第一階段:「雜藝訓練」

學校需挑選 15-25 位學生參加計劃，成為雜藝大使。雜藝大使需接受訓練，訓練堂數建議分為 13 節 (12 節 1.5 小時，1 節 2 小時)，共 20 小時。雜藝導師會教授拋波、扯鈴和轉碟三種雜耍道具。(學校如需額外購買雜藝道具，請與職員聯絡)

#第一次參加計劃的學校可與啟勵職員聯絡，安排於學校時間內進行一次雜藝示範(建議於操場進行)，時間約為 15 分鐘，藉此向同學推廣雜藝運動及宣傳「雜藝訓練計劃」。

備注:為了讓同學了解更多壓力管理的知識，達到雜耍訓練計劃的目的，本機構會為今年參與雜耍訓練計劃的學校提供一次性一小時的免費壓力管理講座，班級、日期和時間均由學校自訂(詳情請見成功在望「與理情共舞工作坊」文件)。啟勵同事稍後會與學校的相關老師聯絡，並了解安排。

第二階段:「雜藝同樂活動」

雜藝大使需於校內籌辦一次雜藝同樂活動，形式可為表演、示範或攤位遊戲，活動總參與人次不得少於 250 人。完成活動後，學校需要填寫一份簡單的報告，並附上相片或影片讓本機構作記錄。

第三階段:「雜藝社區服務日」

完成訓練後，雜藝大使需參與一次「雜藝社區服務日」，透過遊戲及雜藝表演，為 40 位區內人士提供服務。每間學校需於服務日內負責遊戲活動及表演環節，活動內容及服務對象或須由各學校負責。完成活動後，學校需要填寫一份簡單的報告，並附上相片或影片讓本機構作記錄。

第四階段:「啟勵雜藝嘉年華」

啟勵雜藝嘉年華結合雜耍及社交訓練元素，幫助學生建立正面態度，從而提高青年抗逆能力。嘉年華亦提供平台予不同學校的學生切磋雜耍技術及交流心得。嘉年華會於 2024 年 7 月或 8 月舉行，詳情會於稍後公佈。

申請方法及聯絡資料

請填妥申請表格及簽妥媒體使用同意書，以傳真或電郵至：

傳真：2521 6853 (註明「成功在望」計劃) 電郵：rachelwong@kely.org

截止日期為 2023 年 9 月 15 日 (五)。學校名額共 20 個，先到先得。

如有任何查詢，歡迎致電 2521-6890 或電郵黃小姐 (rachelwong@kely.org)

啟勵扶青會
第十七屆「成功在望」計劃(2023/24)
雜藝訓練申請表格

甲部：學校資料

學校名稱：		學校電話：	
計劃負責人姓名：		職銜：	
手提電話：		傳真號碼：	
電郵地址：			

乙部：計劃內容

第一階段：雜藝訓練(示範日)*只適用於第一次參加計劃之學校*

示範日期：		時間：		地點：	
形式：	<input type="checkbox"/> 由導師作互動表演吸引學生 <input type="checkbox"/> 校方安排指定學生觀看示範				

20 小時訓練時間表

*堂數建議分為 13 節(12 節各 1.5 小時, 1 節為 2 小時);是次雜藝訓練將分成兩個時段進行, 第一時段是 9 月至 1 月, 第二時段是 2 月至 6 月。學校可於兩個時段中選擇一個適合的時段作為雜藝訓練課堂。*如需額外加堂, 請直接與職員聯絡, 本機構只會收取成本費用*。

第一時段: 9 月份至 1 月份 第二時段: 2 月份至 6 月份

人數：		地點：	
課節	日期	時間	
1			
2			
3			
4			
5			
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			
13			

一小時免費壓力管理講座：

負責人姓名：_____ 電郵：_____



第二階段:「雜藝同樂活動」

第三階段:「雜藝社區服務日」

第四階段:於2024年7月至8月舉行。詳情將另行通知。

補加道具 *為免造成浪費,去屆已參加之學校將不獲發一批全新道具,如學校需要補加道具,請按實際需要填寫數量。

*補加道具屬一次性申請,往後的申請將不獲處理。

*如計劃中途有道具損毀,可向職員申請額外補發。每種道具每年最多可獲發 20 套,首次參加之學校無需填寫此欄。

拋球(一套 3 個) _____套 扯鈴(連棍) _____套 轉碟(連棍) _____套

校方責任與義務

一般責任及義務

1. 為善用資源，學校一經獲選，必須完成整個計劃，不得中途退出或終止活動，否則失去下年度入選資格。若因特別情況需更改或終止活動／課堂，學校須**最少兩星期前**與本會有關職員聯絡，並附上書面申請，否則該活動的安排將當作放棄論。活動／課堂只限更改一次，並需因應實際情況而定。
2. 計劃進行期間，校方需自行招募學生參與訓練，並積極推動同學參與，以維持每位同學出席率達 8 成以上，出席率達 8 成以上的同學於完成計劃後可獲由本會發出之證書乙張。本會或會按需要要求校方填寫多於一份問卷，請完成後交回本會。
3. 校方須於計劃完成後 3 星期內提交活動報告及進度報告等有關文件，並附上最少 10 張相關照片，當中必須包括不同階段。
4. 所有活動相片及短片，啟勵扶青會有權用作推廣及宣傳用途。
5. 學校必須提供安全的訓練場地。
6. 本機構不會負責任何因學生引起之損失或破壞。
7. 學校負責人需安排最少一位老師或職員協助每節訓練及表演
8. 參加者應受學校保險保障，若活動進行期間發生任何意外，老師或職員需即時處理並按情況聯絡參加者的緊急聯絡人。

第一階段：「雜藝訓練」

1. 校方需於校內進行有關宣傳，學生名單須於第一堂訓練開始前提供予啟勵職員存檔。
2. 「雜藝訓練」每班必須為 15- 25 人。如課堂出席的「雜藝大使」人數少於 10 人，本會有權取消該課節而不作補課。
3. 未經本會同意下，校方不得與本會導師私下交換聯絡方法，有關內容將被視作無效，本會概不負責。
4. 校方會盡量為校內同學安排一次性的壓力管理工作坊，以至更有效達到計劃的目的之一。

第二階段：「雜藝同樂活動」

1. 雜藝大使需籌辦一次雜藝同樂活動，活動總參與人次不得少於 250 人。

第三階段：「雜藝社區服務日」

1. 完成訓練後，雜藝大使需參與一次「雜藝社區服務日」，透過遊戲及雜藝表演，為 40 位區內人士提供服務。每間學校需於服務日內負責遊戲活動及表演環節，活動內容及服務對象或須由各學校負責。

第四階段：「啟勵雜藝大賽」(另行通知)

1. 每間學校需最少派一位/ 一隊同學參加比賽。

本會對 貴校的支援

1. 在香港公益金的贊助後，本計劃費用全免，已包括導師費，雜藝道具及一次送貨服務，校方毋須支付額外費用。
2. 本機構提供雜藝道具訂購服務，校方可因應需要向本機構索取訂購表格。
3. 本機構會安排導師到校出席及提供「雜藝訓練」共 20 小時。
4. 本機構職員會於計劃期間最少兩次到訪 貴校，了解學員的進度以提供進一步的支援。
5. 本機構職員會於計劃期間定期與 貴校計劃負責人聯絡，以跟進計劃的進行情況。
6. 本機構會按需要為 貴校安排媒體就本計劃進行教育性訪問。(如適用)

雜藝道具

1. 「雜藝大使」訓練計劃將包含訓練所需之道具(包括拋球, 扯鈴連棍, 轉碟連棍)。
2. 校方收到雜藝道具後, 須於現場即時點收。如有道具不齊或損壞, 須立即通知本機構職員作出更換, 否則將不獲處理。如於計劃進行期間, 道具出現任何損壞及遺失, 本機構概不負責。

颱風及暴雨警告措施

如天文台在活動舉行前兩小時發出 8 號或以上風球、紅色暴雨警告或黑色暴雨警告, 根據教育統籌局指引, 中學無需上課, 故此一切室內或室外的活動須取消。如天文台在活動舉行前兩小時發出 3 號風球, 一切室外活動須取消。如因天氣情況取消活動, 本會職員將於活動取消後一星期內與校方商討更改活動日期。

查詢及聯絡

如有任何問題或查詢, 請電 2521 6890 與本會青年服務主任黃小姐 (Rachel)聯絡。*以上內容只供參考, 本機構保留最終決定權。

本人已閱畢「校方責任與義務」, 明白和同意當中條款, 現簽署以茲證明。

負責人姓名: _____

負責人簽署: _____

學校印鑑: _____

簽署日期: _____



**2023-
2024**

**第十七屆
「成功在望」
雜藝訓練計劃**

20 小時雜耍訓練

13 堂（每堂 1.5小時）

20 每間學校20名學生

學習 拋球 | 扯鈴 | 轉碟

對象 中一至中六學生

全免 包括導師費及道具

主辦機構 Organiser:



本計劃由香港公益金資助
This project is supported by The Community Chest

第十六屆「成功在望」 雜藝訓練計劃

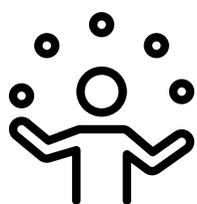
介紹

【成功在望】(Get Positive) 是一個透過雜耍藝術訓練，讓本地青年學習管理壓力的項目。參加者將在雜耍工作坊裏學習建立自信、支持同輩、與同伴提升溝通技巧，以及減壓的有效方法。訓練過程中，導師會鼓勵學員參加社區表演，學以致用。

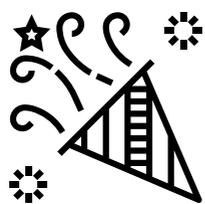
目標

1. 透過雜藝訓練讓學生學習如何克服困難。
2. 培養學生堅毅不屈的精神，透過同學的成功經驗以提升他們的自信心、滿足感及抗逆能力。
3. 藉參與團體訓練及校內活動，讓學生體現朋輩互助的力量；透過不同社區服務以增加社區參與，回饋社會及加強歸屬感。

四階段



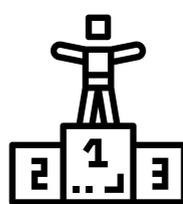
雜耍訓練



雜藝同樂
活動



雜藝社區
服務日



雜藝大賽

*詳情請見附件



Media Consent Form For Schools and Organisations

媒體使用同意書 - 學校及機構版本

Background 背景

Sharing the experience and achievement of youth participating in our projects, can help KELY Support Group (KELY) to raise awareness of Drug and Alcohol prevention, mental health and well-being, as well as positive youth development. KELY Support Group produces publications, and runs public awareness and fundraising campaigns from time to time for the above purposes.

我們通過分享啟勵扶青會青年參加者於本會項目中的體驗和成果，旨在提高公眾對預防濫藥及酗酒、精神健康，以及正向青年發展三方面的意識。為達至目標，啟勵扶青會不時製作出版物，並舉辦各式各樣適合大眾參加的宣傳及籌款活動。

Therefore, during the programmes, there might be an opportunity for KELY to take photos or videos, collect testimonials from participants during/after the workshops.

因此，本會在舉辦青年項目時，將有機會拍攝，以及收集參加者的照片或影片；並於工作坊期間 / 結束後收集參加者的活動後感。

Declaration 聲明

With this declaration, the School / Organisation is giving your consent for:

透過此聲明，貴校 / 貴機構同意以下事項：

- (1) The use and publication by KELY of any photographs, recordings, videos, literature and artworks of participants collected during the workshops to further KELY's mission of providing support services to young people in Hong Kong.

容許啟勵扶青會使用及刊登參加者在活動期間被拍攝的照片、錄像、影片、文字及藝術作品，以支持啟勵扶植本港青年的工作。

- (2) KELY may include participants' images, works, performances, and/or school name for the production and distribution in print and electronic media, including:

啟勵或在出版物中使用參加者的照片、作品、演出節錄及/或其所屬學校名稱，並透過印刷及電子媒體方式發放有關資料，包括：

- KELY's official websites, official social media platforms, such as Facebook, Instagram, YouTube; 啟勵網頁、社交媒體專頁，例如：Facebook、Instagram、YouTube等；
- KELY's official publications, such as newsletters, annual reports, brochures and displays; 啟勵出版物，例如：電子通訊、年報、小冊子及展品；
- External publications and platforms, such as newspapers and magazines.
外部出版物及平台，例如：報章及雜誌。

- (3) The school / organisation waive any right to approve the use of the media now or in the future, whether the use is known to you or unknown, and waive any right to any royalties related to the use of the media; 貴校 / 貴機構批准本會於現時或將來，無論貴校 / 貴機構知情與否下使用有關媒體資訊的權利，並放棄任何因使用該資訊所而帶來之收益；

- (4) Understand that such publications may appear in electronic form on the internet or in other publications outside of KELY's control. The school / organisation agree not to hold KELY responsible for any harm that may arise from such unauthorised reproduction;

明白有關出版物或許在未經啟勵允許下，以電子形式在互聯網上流傳，或刊登於其他出版物之上 貴校 / 貴機構同意啟勵不會為任何未經本會授權下使用相關資訊而引起的損失負上責任；

- (5) Release and discharge KELY and all its directors, officers, employees and staff members, from any and all claims and demands, from any persons whatsoever arising, including but not limited to any claims for defamation, torts for economic loss or damage, nuisance, trespass, invasion of privacy or otherwise, arising out of or in connection with the use of such photographs, recordings, videos, literature and artworks.

免除向啟勵的董事局成員及員工追討任何有關因使用相關照片、錄音、影像、文字及藝術作品而引致或與之相關的任何誹謗、經濟損失或侵權、滋擾、侵佔、侵犯私隱或其他行為所引起的索償及法律責任。

The stated materials will only be used to promote KELY and contribute to creating more awareness about youth issues. KELY's privacy policy is available at <https://kely.org/privacy-policy>. You have the right to request access to, and correction of information about you held by us.

啟勵扶青會只會使用上述閣下資料作推廣用途，以協助啟勵扶青會推動大眾對青年議題的關注。閣下可在啟勵扶青會網站 <https://kely.org/privacy-policy> 查閱我們的私隱政策。閣下亦有權向我們要求查閱及更改閣下的個人資料。

Name of school / organisation: 學校 / 機構名稱:	
Name of person-in-charge 負責人姓名:	
Contact email 聯絡電郵	Contact no. 聯絡電話

I have read and understand this notice, and give my consent to KELY Support Group for the use and disclosure of the stated content. I note that this may include use in print and electronic media, including the Internet and official social media platforms.

我已閱讀及明白此聲明，並同意啟勵扶青會使用及披露以上資料。我明白此使用權或涉及印刷及電子媒體，包括互聯網及官方社交平台。

I do not give my consent for the use and disclosure of the stated content. 我不同意啟勵扶青會使用及披露以上資料

Signature 簽署

Date 日期